

المـملـكة الأـرـدنـية الـهاـشـمـيـة

وزـارـة العـدـل

الـقـرار

الـصـادـر من مـحـكـمة التـميـز المـأـذـونـة بـإـجـراءـ المـحاـكـمة وـإـصـدارـ الـحـكـم باـسـمـ حـضـرـةـ صـاحـبـ الـجـلـةـ مـلـكـ الـمـلـكـةـ الـأـرـدنـيـةـ الـهـاشـمـيـةـ

عـبـدـ اللهـ الثـانـيـ اـبـنـ الحـسـينـ الـمـعـظـمـ

الـهـيـئةـ الـحـاكـمـةـ بـرـئـاسـةـ الـقـاضـيـ السـيـدـ كـرـيمـ الـطـراـوـنـةـ

وـعـضـوـيـةـ الـقـضـاءـ السـادـةـ

يـوسـفـ الطـاهـاتـ، يـاسـينـ العـبـدـالـلـاتـ، دـ. مـحـمـدـ الـطـراـوـنـةـ، جـوـادـ الشـواـ

الـمـسـتـدـعـيـ: مـسـاعـدـ النـائبـ الـعـامـ - عـمـانـ.

بتـارـيخـ ٢٠١٣/٩/١١ـ تـقـدمـ الـمـسـتـدـعـيـ بـهـذـاـ الـطـلـبـ سـنـدـاـ لـمـاـدـيـنـ (٣٢٣ـ وـ٣٢٢ـ)ـ

مـنـ قـانـونـ أـصـوـلـ الـمـحـاـكـمـاتـ الـجـزـائـيةـ لـتـعـيـيـنـ الـمـرـجـعـ الـمـخـتـصـ بـنـظـرـ هـذـهـ الدـعـوـيـ

لـلـأـسـبـابـ التـالـيـةـ:

١ - بتـارـيخـ ٢٠١٢/٥/٩ـ قـرـرتـ مـحـكـمةـ بـدـاـيـةـ جـزـاءـ شـرـقـ عـمـانـ بـصـفـتهاـ

الـاستـنـافـيـةـ فـيـ الـقـضـيـةـ رـقـمـ ٢٠١٢/٦٠٤ـ عـدـمـ اـخـتـصـاصـهاـ النـظـرـ بـهـذـهـ

الـقـضـيـةـ وـأـنـ مـحـكـمةـ اـسـتـنـافـ عـمـانـ هـيـ الـمـخـتـصـ بـنـظـرـهـاـ وـقـرـرتـ إـحـالـةـ

الـأـورـاقـ.

٢ - بتـارـيخـ ٢٠١٢/١١/١٩ـ قـرـرتـ مـحـكـمةـ اـسـتـنـافـ عـمـانـ فـيـ الـقـضـيـةـ الـاستـنـافـيـةـ

رـقـمـ ٢٠١٢/٣٨٧٦٧ـ عـدـمـ اـخـتـصـاصـهاـ النـظـرـ بـهـذـهـ الـقـضـيـةـ وـأـنـ مـحـكـمةـ بـدـاـيـةـ

جزـاءـ شـرـقـ عـمـانـ بـصـفـتهاـ الـاستـنـافـيـةـ هـيـ الـمـخـتـصـ بـنـظـرـهـاـ وـقـرـرتـ إـحـالـةـ

الـأـورـاقـ.

٣ - أـدـىـ صـدـورـ الـقـرـارـيـنـ الـمـتـاـقـضـيـنـ إـلـىـ وـقـفـ سـيرـ الـعـدـالـةـ.

٤ - مـحـكـمـتـكـمـ صـاحـبـةـ الـصـلـاحـيـةـ بـتـعـيـيـنـ الـمـرـجـعـ الـمـخـتـصـ.

بتاريخ ٢٠١٣/٩/٦ قدم مساعد رئيس النيابة العامة مطالعة خطية طلب في نهايتها تعيين المرجع المختص مبدياً أن محكمة بداية جزاء شرق عمان بصفتها الاستئنافية هي المرجع المختص بنظر الدعوى موضوع الطلب.

القرار

جرائم بالتدقيق والمداولة نجد إنّه أُسند للمشتكي عليه مخالفة أحكام المادة (٣٨) من قانون تنظيم المدن والقرى والأبنية رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٦ وأحيل إلى محكمة أمانة عمان الكبرى لمحاكمته عن ذلك الجرم.

بتاريخ ٢٠١١/٨/٩ وفي القضية رقم ٢٠١١/٤٧٧٧ قررت المحكمة المذكورة الحكم على المشتكى عليه بالغرامة عشرون ديناراً والرسوم مع إزالة أسباب المخالفة. لم يرض المحكوم عليه بالقرار المذكور فطعن فيه استئنافاً.

وبتاريخ ٢٠١٢/٥/٩ وفي القضية رقم ٢٠١٢/٦٠٤ قررت محكمة بداية جزاء شرق عمان بصفتها الاستئنافية عدم اختصاصها لنظر الدعوى وإحالتها إلى محكمة استئناف عمان حسب الاختصاص.

بتاريخ ٢٠١٢/١١/٩ وفي القضية رقم ٢٠١٢/٣٨٧٦٧ قررت محكمة استئناف عمان عدم اختصاصها لننظر الدعوى وإحالتها إلى محكمة بداية جزاء شرق عمان حسب الاختصاص. وفي ذلك نجد إن المادة (٢٨) من قانونمحاكم الصلح المعدلة بالمادة (١٠) من قانون محاكم الصلح المعدل تنص على أن تستأنف إلى محكمة البداية الأحكام الصالحة الجزائية:

- ١- الأحكام الصادرة في المخالفات ما لم يكن الحكم صادراً بالغرامة...
- ٢- الأحكام الصادرة في الجناح المنصوص عليها في المادة (٤٢١) من قانون العقوبات.
- ٣- الأحكام التي تكون العقوبة المحكوم بها الحبس لمدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر ... إلخ.
- ٤- الأحكام الصادرة في الجناح التي تكون العقوبة المحكوم بها الغرامة مهما بلغ مقدارها.

وفيها عدا ذلك تستأنف الأحكام الجزائية إلى محكمة الاستئناف.

وبالرجوع إلى الباب الثاني من الكتاب الأول من قانون العقوبات الباحث بالأحكام الجزائية نجد أنه قد أفرد الفصل الأول من هذا الباب للعقوبات بصورة عامة وعدد أنواعها في المواد (١٤ و ١٥ و ١٦) وهي على التوالي عقوبات جنائية وجنحية وتكميرية وعرفها في المواد (٢٦-٢٧) من القانون ذاته.

كما أفرد الفصل الثاني من هذا الباب للتداريب الاحترازية وعدد أنواعها في المادة (٢٨) من القانون ذاته وهي:

- ١ - المانعة للحرية.
- ٢ - المصادر العينية.
- ٣ - الكفالة الاحتياطية.
- ٤ - إغفال المحل.
- ٥ - وقف هيئة معنوية عن العمل أو حلها.

وبين في المادة (٤٢) من القانون ذاته الإلزامات التي يمكن للمحكمة أن تحكم بها وهي:

- lawpedia.jo
- ١ - الرد.
 - ٢ - العطل والضرر.
 - ٣ - المصادر.
 - ٤ - النفقات.

وعرف في المادة (٤٣) الرد على أنه عبارة عن إعادة الحال إلى ما كانت عليه قبل الجريمة وتحكم به المحكمة من تلقاء نفسها كلما كان الرد بالإمكان.

وحيث إن المادة (١٠) من قانونمحاكم الصلح بصيغته المعدلة قد جعلت مقدار العقوبة هي المعيار في اختصاص محكمة بداية الجزاء بصفتها الاستئنافية وحيث إن العقوبة المحكوم بها في هذه القضية هي الغرامة عشرة ديناراً وإزالة أسباب المخالفة وحيث إن إزالة أسباب المخالفة وإعادة الحال إلى ما كانت عليه هي من قبيل الرد وهي تابعة للدعوى الجنائية تحكم

بها المحكمة كلما أمكن ذلك كونها ليست عقوبة أصلية ولا تكميلية طبقاً للمادتين (٤٣ و ٤٢) من قانون العقوبات سالفتي الإشارة فيكون الاختصاص منعقداً لمحكمة بداية جزاء شرق عمان بصفتها الاستئنافية.

لهذا وتأسيساً على ما تقدم وعملاً بأحكام المادة (٣٢٧) من قانون أصول المحاكمات الجزائية نقرر تعين محكمة بداية جزاء شرق عمان بصفتها الاستئنافية مرجعاً مختصاً في نظر هذه القضية واعتبار الإجراءات التي قامت بها محكمة استئناف عمان غير المختصة صحيحة وإعادة الأوراق إلى مصدرها.

قراراً صدر بتاريخ ٢٠/١٢/٢٣ صفر سنة ١٤٣٥ هـ الموافق ٢٠١٣/١٢/٢٣ م

القاضي المترئس

عضو و

عضو و

عضو و

رئيس الديوان

R.15
د/ع / س.ع

lawpedia.jo